



Життєпис єпископа-номіната

Роберта Москаля



Єпископ-номінат
Роберт Москаль

Як уже інформовано, Папа Іван Павло II, після вибору і на пропозицію Першого Звичайного Синоду українських католицьких єпископів, іменував о. шамб. Роберта Москаля єпископом-помічником Митрополита Стефана Сулика. Внизу подано життєпис єпископа-номіната.

Роберт Михайло Москаль, син Василя та Євгенії, з дому Попівчак, народився 24-го жовтня 1937 року в Карнеї, Па. Його батьки народилися у Пито-буршині, куди напередодні XIX-XX сторіч з Лемківщини прибули його дідуся та бабусі Дмитро і Марія, з дому Синаї, Москалі та Михайло і Анна, з дому Кравчинин, Попівчак.

Після закінчення початкової школи в своєму рідному містечку, Роберт Михайло Москаль у 1951 році виїхав до Сент-Форду, Конн., де після закінчення науки в середній школі та коледжі ім. св. Василя Великого в 1959 році одержав диплом бакаляра. Відтак він студіював богослов'я чотирі роки в Семінарії св. Йосафата і в Католицькому Університеті у Вашингтоні, Д.К., одержавши в

1963 році диплом ліценціанта Святої Богословії. Ніжні та дяконські священства Роберт Москаль одержав з рук тодішнього адміністратора філадельфійської архієпархії Владимира Йосифа Шмондіюка в соборі Непорочного Зачаття Пречистої Діви Марії у Філадельфії 3-го червня 1961 року.

Митрополит Амоврозій Сенишин 14-го квітня 1962 року рукоположив Р. Москаля у сан дякона, а наступного року, у празник (Закінчення на стор. 4)

Е. Касинець відвідав

Торонтонський університет

Торонто, Онт. — Едвард Касинець, один із найвідоміших бібліографів-славистів на північноамериканському континенті, недавно відвідав Катедру українознавчих студій при Торонтонському університеті. Він був протягом сімох років бібліотекарем і бібліографом Українського Науково-дослідного Інституту при Гарвардському університеті. Недавно він став головою бібліотеки славистичного відділу Каліфорнійського університету.

Перебуваючи у Торонто, Е. Касинець відвідав наряду з керівником Катедри українознавчих студій щодо ка-

талогування української бібліотеки Торонтонського університету. Каталог української матиме понад 9,000 позицій за предметним типом упорядкування і класифікації.

Проектом каталогування керує проф. Павло Магочі, який очолює Катедру українознавчих студій, у співпраці з радою дорадників. До цієї ради належать професори Богдан Будурович і Юрій Луцький. Надія Дякун з Відділу слов'янських мов і літератури, Андрій Григоревич, Люба Пендзєй, Мері Стівенс і Василь Верига, працівники бібліотеки.

Закінчено працю над

етимологічним словником української мови

Оттава, Онт. (УІБ-ОУПС) — Започаткований у 1941 році в Празі й пізніше продовжуваний у Канаді перший етимологічний словник української мови проф. Яр. Рудницького появився друком в 1962-1978 рр. окремими зошитами й двома виданнями.

В 1978 році в зв'язку з відходом автора з Вініпегу й переведенням розподілу в Університетське видавництво Оттавського університету, вирішено змінити дотеперішню систему окремих випусків (зошитів) словника, а видавати словник півтомниками, що об'єматимуть по п'ять випусків разом. В серії цього року з'явився перший півтомник: він охоплюватиме випуски 6-11 другого тому, в загальному численні випуски 17-22. Цим півтомником завершиться 40-річна праця над цим словником, а одночасно 20-річчя його видання випусками: 1962-1981.

Заданий до друку півтомник буде мати понад 500 сторінок і охоплюватиме букви „З” до „Б”. Він повнішає під фірмою Української Мовної Академії „УМАН” (напр., „лобавіш” для означення тих, що повернулися до національного табору з комуністичних організацій у Канаді), американізмів (напр., „кара-

гара” для автомашини), австралізмів (напр., „коала” — австрал. ведмедик).

Численні подорожі автора по різних країнах і континентах, де поспішили українці, сприяли призначенню відповідного матеріалу й включенню його в основний фонд словника. Після недавньої появи „Правовисного словника української мови” за редакцією Яр. Рудницького й К. Церкевича, новий півтомник етимологічного словника, що вийшов з друку 1982 року в Оттаві, буде черговим осягом української мовознавчої науки на поселення і гідно відзначитиме 350-річчя найстаршої наукової установи „Києво-Могилянської Академії”, (1632-1082), що від 1938 року діє у вільному світі як „Українська - Могилянська - Мазепинська Академія Наук”.

А заповіданий же в 1961 році Академією Наук УСР у Києві етимологічний словник ще й досі - після 20 років - чекає на своє завершення.

7-Й ФЕСТИВАЛЬ У ФАРМІНГВІЛЛІ

Джерзі Сіті, Н. Дж. — Сьомий з серії річних фестивалів п. н. „Міжнародний вечір” відбудеться в середу, 19-го серпня ц. р., о год. 8-й увечері у Bald Hill Ski Bowl у Фармінгвіллі, Н. Й., з різноманітною програмою, яка включатиме виступ Української Опері, Інк., що її очолює відома солістка Галіна Андрасіс. Вступ на цей вечір вільний.

Португальські контролери

перевели бойкот

Лісбона, Португалія. — Португальські контролери на Азорських островах, куди проходить південна лінія летунського транспорту між ЗСА і Європою та Північною Африкою, рішили в недовгий, 16-го серпня провести 48-годинний бойкот літаків до і з ЗСА на знак солідарності з американськими контролерами, які покинули свою працю. Федеральна адміністрація цивільного летунства пересунула перелет літаків на північ в район інших контрольних полів і таким чином бойкот португальських контролерів тільки у малій мірі вплинув на рух на південній руті.

Значення демонстраційного бойкоту португальських контролерів летунського руху мало символічний характер. Особливого впливу на летунський рух він не мав. В найгіршому випадку він призупинив прибуття до цієї кількості літаків з огляду на дальшу відстань нової руті. Безпека залишається в руках канадських контролерів з Гандеру, Ньюфаундленд, та англійських з південної Англії.

Відбуваючи цілу контрольну систему, Федеральна адміністрація цивільного летунства приступила до набору контролерів на працю. Контролери, які покинули працю і вийшли на незаконний страйк, можуть бути прийняті на працю, якщо виповнять відповідні

передумови. Число нових прийнятих на працю буде значно нижче від дотеперішнього числа контролерів. Причиною тому є заінсталювання нової компютерної системи та факт, що перед виходом контролерів на страйк їх число було значно вище від того, що було потрібне.

Всі новозареєстровані на працю контролери мусять пройти відповідні перевірки їхніх знань і компетенцій в ділянці передбаченої для них праці. Велика частина з тих контролерів, що в часі страйку перебували на виконання завдань контролерів, залишились на перебранних постах. Так само нові кандидати, які зареєструвались на працю і перейшли з успіхом перевірку їхніх компетенцій, отримують працю по порядку реєстрації. Залишилась же дефіцитною нерозв'язаною справа розв'язання колишньої юніоні контролерів. Близькими днями справу цю вирішить суд Крайового уряду відносно праці.

Уряд президента Рональда Регена через декількох речників уже раніше заявив, що вважає дотеперішню спільку контролерів летунського руху за неіснуючу з огляду на те, що вони проти законно і проти рішення суду покинули працю, зриваючи таким чином летунський транспорт ЗСА і наносячи колосальні втрати суспільству.

Арафат підтримує плян

Савдійської Аравії

Бейрут, Ливан. — Ясір Арафат, президент Палестинської Визвольної Організації, заявив у своєму інтерв'ю для ливанської преси, що підтримує палестинський плян Савдійської Аравії, який пропонує замислення на Близькому Сході. Першим і основним кроком того пляну є звільнення Ізраїлем зайнятих у війні 1967 року арабських територій. Однак Арафат заявив, що його прийняття того пляну не є однозначне з визнанням з боку ПВО держави Ізраїля. Уряд Ізраїля савдійський плян уже раніше відкинув.

Інтерв'ю Арафата є черговим виявом спроб частини керівництва ПВО займати більш помірковану поставу у відношенні до Ізраїля. Арафат погодився на перемир'я в Ливані, однак ліві угруповування, члени ПВО, виступили проти того перемир'я й намагалися його зривати. Однак рішучі вимоги ливанського уряду спонукали їх припинити свої обстріли місцевостей, заселених християнами.

ПВО і Арафат й далі категорично та безкомпромисло вимагають побудови великої держави на терені земель замесикалих арабсь-

кою більшістю. Тому плянові не менше безкомпромисло й відкрито протиставляється Ізраїль, а інші, між ними й деякі арабські країни, бояться, що та палестинська держава, якщо вона постає б, стала б джерелом небезпечних ферментів на Близькому Сході і оперативним осередком затії со-ветської агентури.

В своїх оцінках, поданих у тому інтерв'ю, Арафат підкреслює деяку зміну ставлення західної дипломатії до ПВО. На його думку, навіть ті, які категорично протиставлялись визнанню ПВО, або нав'язуванні з нею неофіційних контактів, тепер висловлюються за нього. Як приклад він наводить зміну поведінки Бжезінського, колишнього радника президента Джиммі Картера в справах безпеки, який останньо висловився публічно за тим, щоб Вашингтон нав'язав контакти з ПВО.

На думку Арафата Ізраїль, не зважаючи на перемир'я та на всі інші мирні заяви з боку деяких арабських діячів, далі збрійється. Ізраїль хоче бути готовим до негайної акції, як тільки з'явиться потреба, або настають відповідні умови.

ЗСА купують збагачений

уран в СССР

Вашингтон. — Департамент торгівлі у Вашингтоні повідомив, що в 1980 році прибуло до ЗСА з СССР на 43,8 мільйона доларів збагаченого урану. Збагачений уран є конечною частиною в продукції ядерної зброї, а крім цього він потрібний у продукції електричності великими атомовими електростанціями. Торгівля ураном належить до найбільш за-секречених родів торгівлі і тільки вряди-годи офіційні чинники подають інформації про неї до публічного відома.

В торгівлі збагаченим ураном відбуваються різні процедури, які мають на меті засекретити його рух на міжнародних ринках. Наприклад західно-німецькі електростанції викупають уран до Советського Союзу для його збагачення, тобто для переведення деяких

складних початкових процесів, які міняють якість урану. З Советського Союзу той збагачений уран переходить до ЗСА, а шойно звідси до німецького консумента. В ЗСА він переходить до додаткових ушляхетнюючий процес.

Однак збагачений советський уран уживають і деякі американські електростанції. Наприклад нуклеарна станція „Джінна” Газової електричної корпорації в Рочестері, Нью Йорк, уживає такий уран. Де і на яких заводах в СССР переводять той процес збагачення невідомо з огляду на те, що вся ядерна продукція в СССР є строго державною таємницею. Колись збагачення урану, тобто концентрування його ізотопу 235 було монополією ЗСА і тільки звідси збагачений уран ішов на світові ринки для вжитку в атомових електростанціях.

ПОЛЬСЬКІ ЛІДЕРИ ПОВЕРНУЛИСЬ З КРИМУ З ОБІЦЯНКАМИ

Варшава, Польща. — В кінці минулого тижня і у зв'язку з розмовами польських лідерів — першого секретаря компартії Станіслава Кани і прем'єр-міністра Войцеха Ярузельського з генеральним секретарем ЦК КПСС і головою Президії Верховної Ради СССР Леонідом І. Брежнєвим в Криму, виторились дещо відмінна ситуація, а Польща отримала запевнення збільшеної советської економічної допомоги.

Крім того і мабуть у пов'язанні з тими розмовами, група польських студентів, які планували цілу серію протестів проти браку сільськогосподарських продуктів і обмеження доставки харчів до міст, відклали свої демонстрації, проти яких вже раніше виступали уряд, вільна профспілка „Солідарносьць” і провід Польської Римо-Католицької Церкви.

Советське пресове агентство ТАСС спочатку подало було тільки коротку інформацію, що С. Кани і В. Ярузельські зустрілись з Леонідом І. Брежнєвим та обмінялись загальними інформаціями про ситуацію в Польщі і міжнародні справи взагалі. Поінформовані особи кажуть, що ця лаконічна інформація вказувала з яким холодом були прийняті обидва польські лідери в Криму та що вони мусять спочатку вислухати критику советських лідерів, які зокрема були незадоволені поступуванням вільної профспілки і частими відкритими ротаціями робітничтва проти невідповідності уряду розв'язати складні економічні питання. Брежнєв вимагав також запевнення від обидвох польських представників, що ані ПОРП, ані уряд не підуть на дальші концесії і робитимуть усі заходи, щоб припинити виступи робітників не тільки проти соціалістичного ладу в Польщі, але також критику проти Советського Союзу.

Із советської сторони, крім Брежнєва, у розмовах брали участь: міністер закордонних справ СССР Андрей Громико, член Політбюро і найближчий співробітник Брежнєва Константин Черненко і два знавці відносин у сателітних країнах, Константин Русаков і Анатолій Блатов.

Після офіційних розмов з'явився спільний советсько-польський комюнікат, зміст якого дуже відрізнявся від попередньої інформації ТАСС. У комюнікаті повідомляється, що Советський Союз погодився надати Польщі чергову економічну позичку у висоті чотири мільярди доларів, що значно збільшить довги Польської Народної Республіки. Крім того СССР пообіцяв збільшити доставку харчових продуктів до Польщі в скорому часі, брак яких став причиною до останніх протестаційних виступів робітничтва.

Зустріч польських лідерів з Брежнєвим відбувалася якраз в першу річницю страйків у Гданську і започаткування робітничого руху до усамостійнення та створення пізніше вільної профспілки „Солідарносьць”. Не менше в розмові впливали також повідомлення про заплановані чергові маневри советських військових частин в Білорусі і Литві, у недалекій віддалі від польського кордону, які у пов'язанні з маневрами на Балтичному морі советської морської флотії, становлять велику загрозу для есентуальної інвазії, якщо події у Польщі не зміняться. Численні політичні аналітики і дипломати звертають увагу, що не зважаючи на „примирні” розмови і „дружні” комюнікати та обіцянки, Польський Народний Республіці все ще грозить інвазія військ Варшавського Пакту, якщо уряд не вдасться розв'язати важливих не тільки економічних, але також політичних питань.

У світі

БЕРЛІНСЬКИЙ „МУР ГАНЬБИ” став для населення Берліна та для всіх людей у світі символом неспадку комунізму, а комуністи намагаються зробити його символом свого тріумфу. В Східному Берліні з нагоди 20-річчя побудови того мур у відбулися комуністичні свята й державні паради. На масивній військовій параді виступив з промовою секретар комуністичної партії Східної Німеччини Еріх Гонекер, який заявив, що „мур ганьби” — це перемога комунізму. До того він ще додав цілий ряд інших дивних тверджень у роді: „Берлінський мур приготувався шлях до дотанту”, або „Берлінський мур уртовував мир”, а навіть „Берлінський мур є виявом високої гуманності комунізму”. Європейські пресові органи висловлюють своє здивування з приводу цього дивного виступу Гонекера. Взагалі вони дивуються, що Східна Німеччина стала найвідданішим сателітом Москви й виконує навіть більше, ніж Москва вимагає від неї.

ПІСЛЯ ДОВГОЇ ПЕРЕРВИ НА КИТАЙСЬКО-В'ЄТНАМСЬКОМУ кордоні знову дійшло до важких зіткнень. Кордон між тими двома країнами вже віддавна не є спокійний, але останнім часом найбільш запальним на ньому не було. Нове китайське інформаційне агентство повідомило, що в трьох різних пунктах в'єтнамські воєнки пробували штурмувати добре укріплену китайську прикордонну оборонну систему. Китайські відділи перейшли в контрнаступ, вживши всіх родів зброї, включно з важкою артилерією. Згідно з китайськими інформаціями, китайські відділи не лише відбили наступ в'єтнамців, але завдали їм великих втрат. В'єтнамці наступали заганами в силі однієї сотні. На протязі останнього часу китайці вбили в сутичках понад 400 в'єтнамських воєнок. З китайського боку загинуло тільки дев'ять воєнок. Китайські джерела подають, що збройні сутички на тому кордоні повторюються і зростає небезпека дальшого загострення конфлікту. Міжнародні обсерватори не передбачають великих воєнних операцій у конфлікті між тими двома країнами.

У ЗАХІДНІЙ НІМЕЧЧИНІ ЗРОСТАЄ контрверсія докрити проблеми дальших зброєнь. Частина соціал-демократів, приваждної партії, яка в коаліції зі значно меншою партією Вільних демократів вже довгий час править країною, протиставляється зброєнням не лише Західної Німеччини, але також доповнення зброєнь американських воєнок на її території. Егон Бар, один із лідерів соціал-демократів і дорадник канцлера Гельмута Шмідта в ділянці світової політики, виступив на великому партійному візучі обвинувачення проти започаткування продукції американської неавтономної бомби. Він поставив вимогу під адресою ЗСА, щоб вони, — це зводили західної коаліції і її партнерів до звичайних формальностей, або політичної косметики”. Барові відповів міністер закордонних справ Західної Німеччини Ганс-Дітріх Геншер, заявляючи: „Наші дискусанти мусять бачити дещо більше об'єктивності в обговорюванні неавтономної зброї, а крім цього, треба, щоб вони у своїх дискусіях узгадали советську силу в звичайній та хемічній зброї”.

ЗСА ДОСТАВЛЯТЬ ЛІТАКИ ДО ІЗРАЇЛЯ

Вашингтон. — Президент Рональд Реген відкликав свою заборону доставити вже раніше закуплені літаки до Ізраїля, яку він видав після збомблення ізраїльським летунством нуклеарного реактора біля Багдаду, Ірак. Перевірка, чи Ізраїль уживав зброю американської продукції згідно з прийнятими на себе обов'язками, тривав далі.

Повідомлення у цій справі видав державний секретар Александер Гейг, пригадуючи, що було причиною заборони вивозу літаків до Ізраїля та додаючи, що в тій справі було ведене слідство. Однак вислід слідства ще не подав. Окремо звернувся державний секретар до загального положення на Близькому Сході. Він сказав: „У своєму розгляді справи Уряд взяв до уваги події й течії, які саме тепер мають місце на Близькому і Середньому Сході, особливо те, що сталося в Ливані й довело до перемир'я. Перемир'я є дуже позитивним новим елементом в тому обшарі й Уряд сподівається, що перемир'я триватиме та що воно уможливить дальші заходи для осягнення миру в тому неспокійному просторі”.

В своєму повідомленні, як і в своїх додаткових поясненнях до нього в розмові

з журналістами, Гейг підкреслює особливість положення на Близькому Сході. Вашингтон намагається втримувати у своїй політиці зрівноважену лінію між воюючими сторонами, однак він категорично зобов'язаний не допустити до ослаблення Ізраїля, який є основою мирової системи там. До перемир'я дійшло шойно після дуже рішучих вилпатних акцій Ізраїля проти палестинських партизан і терористів, за їхні акції проти Ізраїля. Ізраїль збомбив райони в столиці Ливану Бейруті, де були приміщені штаби, бюро, магазини й мешкальні будинки палестинців, а відтак почав посилені летунські налети на мости, промислові споруди тощо в південній частині Ливану. Ці налети, сполучені з артилерійським стрілом з кораблів та з десантом в середині країни, поставив палестинців і їхніх арабських союзників перед альтернативами: прийняти пропозицію перемир'я, або знати, що більш болючих ударів. Командування ПВО на чолі з Ясіром Арафатом погодилось на перемир'я.

Після відклику заборони президента Регена ПВО висловило своє рішуче незадоволення й скритикувала американський уряд і особисто Президента.

В Америці

„ФІЛАДЕЛЬФІЯ БЮЛЛЕТІН”, ОДНА з найбільших об'ємом поплудневої газети у З'єднаних Штатах Америки, як і багато інших газет, має великі фінансові труднощі. В понеділок, 17-го серпня, мало з'явиться останнє число цього видання, але завдяки в'єтнамському профспілком до вибору: або вони зрезигнують з підвищення платень, що заощадить видавництву 4,9 мільйона доларів кожного місяця, або газета видасть останнє число і розпочне процес звільнення робітників. Усі вісім профспілок, які репрезентують понад 2,000 робітників, погодились на замороження платень й інших винагород, і в неділю пізно увечері дирекція проголосила своє рішення продовжувати видавати газету. В 1979 році газета втратила 7,5 мільйона доларів, а минулого року аж 13,4 мільйона дол.

ПРЕЗИДЕНТ РОНАЛД РЕГЕН, ЯКИЙ, ЯК ВІДОМО, перебуває тепер на своєму ренчі в Каліфорнії повідомив, що він поважно застановляється над номінацією Еванса Г. Голбрайта на становище посла до Франції. Речники Білого Дому повідомили, що таке проголошення може наступити кожного дня. Голбрайт вже віддавна належить до найбільш близьких дорадників Президента і Реген консультувався з ним вже декілька разів у різних справах. Одним із так званих спонзорів Голбрайта був Вільям Ф. Баклі, консервативний журналіст-видавець, брат якого Джеймс Баклі є заступником державного секретаря для справ безпеки. Становище посла до Франції опорожнилось після того, як дотеперішній посол Артур А. Гартман, найменований на це становище колишнім президентом Джиммі Картером, зрезигнував після президентських виборів в 1980 році.

ВЕЙН Б. ВІЛЛІАМС З АТЛАНТИ, ДЖОРДЖІЯ, якому прокуратура закидає два вбивства негритян в цьому місті, стане введові перед судом і відповідатиме на закиди. Адвокати Вільямса заявили, що їх клієнт заперечує висунені проти нього закиди. У зв'язку з напруженням в місті і погрозами проти Вільямса, поліція вживатиме строгих заходів і перевірятиме електронними апаратами кожного хто входить до судової залі.

РЕЧНИКИ ДЕПАРТАМЕНТУ СПРАВЕДЛИВОСТІ заявили, що 23 відсотки усіх злочинів, поповнених в З'єднаних Штатах Америки від 1973 до 1978 року, доконали малолітні злочинці нижче 18-го року життя. У відомленні, виготовленому на підставі п'ятилітніх студій, говориться, що малолітні доконали 8,2 відсотка злочинів, 24,2 — грабунків, 17,8 — побиття і 30,4 — малих крадіжок, як, наприклад, здирання ланцюжків у жінок, годинників у старших осіб тощо. Тому що дані вказують, що великий відсоток злочинців поповнюють особи нижче 18-го року життя, — заявив Чарльз А. Лауер, директор бюро дослідів в Департаменті справедливості, — слід на це звернути особливу увагу і поліпшити техніку поборювання злочинності та охорони спільноти перед молодими злочинцями. Генеральний прокуратор Вільям Френч Смит заявив, що цією справою займатиметься спеціальна комісія, яка опісля представить Уряду свої рекомендації.

ЕВЕРЛІ ДРИСКОЛЛ, АМЕРИКАНСЬКА журналістка, яка була послана своїми зверхниками до Найробі, Кенія, для рапортування про конференцію ООН у справах нових винаходів енергії, загинула від кулі невідомого злочинця. Вона у вечірніх годинах слідувала за її автомобілем і коли вона під'їхала до свого приміщення, злочинці обконали її автомобіль, а коли не могли силою відкрити дверей, застрелили через шибку її власника, потім обграбували жертву. Державний департамент у Вашингтоні вніс протест проти цього вбивства журналістки і звернув увагу урядові Кенії, що це не перший випадок злочину проти американських журналістів і дипломатів трапився на території тієї держави.

Конфлікт держава — юнія

Теперішній страйк контролерів летунського руху переріс своїм значенням звичайні страйки, які трапляються часто в країнах, де робітники мають право різними засобами, включно зі страйком, домогтися сповнення їхніх вимог. Цей страйк, по вській правдоподібності, стане межовим каменем у подальшому розвитку виробничих відносин в ЗСА, у відносинах між працедавцями і працівниками, а може й заторгне глибші питання суспільного життя країни.

Страйк контролерів летунського руху є конфліктом не між звичайними працедавцями, приватними фірмами і їхніми працівниками, а між державою і її працівниками, бо контролери працюють для державної установи, Адміністрації цивільного летунства. Конфлікт державних чиновників з працівниками, а особливо з їхніми профспілками, в ЗСА юніями, річ не нова. Такі конфлікти були вже не раз у минулому і держава не раз їх програвала. Держава не є абсолютним чинником у ЗСА. Слово і рішення її керівників також у різних ситуаціях підлягають у випадку оправданого конфлікту розглядові на іншому форумі — в суді. А суд інтерпретує, по чийому боці є закон. Бо й держава є тільки виконавцем закону й засобом служби народів, а не навпаки.

Страйк, про який мова, набрав особливого характеру, бо обняв він найширше коло, тобто цілу державу, й заторгне інтереси цілого народу; вибух він в особливих умовах, коли держава бореться з величезними внутрішніми труднощами внутрі й готується протиставити величезним загрозам ззовні, а додатково загострили його такі високі вимоги страйкуючих, що суспільство з невеликими винятками їх засудило, а в слід за тим зайняло негативну поставу як до страйку, так і до страйкуючих. У нормальних умовах нормального суспільного життя після судового присуду, який запов у цій справі, яким суддя заборонив страйк, бо він є проти існуючих усіх без винятку обов'язуючих законів, страйк мусів бути припинений. Але в занархізованому суспільстві, яким у великій мірі є теперішнє поблажливе суспільство — „пермисив сосасти“ — траплялися не раз випадки масового непослуху й непередбачуваності законодавчих й судових присудів, а проходили вони безкарно. І тому і тепер могло здаватися контролерам летунського руху, що вони можуть не підпорядковуватися законів і судовому присудові. Та цим разом не вишло. На це склалося чимало причин. А головні — це вже згаданий факт, що порушене життя цілої країни, а крім цього теперішній президент Роналд Реген прокламоване ним гасло закону й порядку трактує серйозно, а не як передвирборний трюк чи політичний маневр.

Теперішній конфлікт: держава — юнія не позбавлений глибокої іронії. Президент Реген є послідовним противником домінації центрального уряду як установи та державного апарату в житті одиниць, а ще більше в житті суспільства. Це він кинув гасло „зняти тягар держави з плечей громадянської“ і переводить це, де тільки може, в життя. Тепер же всупереч цим своїм поглядам він мусів стати на захист держави, її прерогатив і прав, її ролі в житті народу та в ім'я виконання тих функцій, для яких вона існує. Президент Реген виявив себе не доктринером, а практичним і прагматичним політиком, який підходить до розв'язки загальних потреб з бази загального добра, а не тих чи інших доктрин чи теорій. З перемоги в цьому конфлікті держава вийде зміцненою й сконсолідованою, й власне це покаже, що державні органи, держава як інституція, особливо в сучасних умовах, а завтра ще, мабуть, більше мусить бути відповідно сильна та з відповідним авторитетом, щоб могли виконати свої обов'язки. Президент своєю програмою намагається об'єднати з державного апарату все те, що не виконує важливих життєвих функцій, без чого можна обійтися, й на тому держава може тільки скористати.

Великим недоліком страйкарів у теперішньому страйку контролерів були їхні неімовірно високі вимоги. Держава й цілий народ терплять від інфляції та її наслідків, вони наставлені на боротьбу з нею, а страйкарі поставили вимогу підвищити заробітних платень на 10,000 доларів річно, а до того ще вимагають додаткових вигод в забезпеченні, в пенсійних фондах тощо, та ще й обниження трудового тижня до 32 годин. Такі вимоги в існуючій внутрішній і світовій ситуації були зухвалі викликом Президентові, державі, цілому народові.

Хто виграє у цьому конфлікті? Держава, притиснена до муру, не має місця поступитися та й на маневри площі немає. Вона мусить рішуче вимагати посягати на закони, хоч це може викликати ще великі труднощі. Та на це ради немає. Прийшов час не лише виразно, але й голосно сказати, що загальне добро — вище індивідуального і групового, що понад законом ніхто не може ставати. І з цього конфлікту держава повинна вийти зміцненою, а самий страйк мусить бути також пригладженим, що на такі кроки не можна зважуватися і є межа, якої переступити нікому не можна, а тією межею є загальне добро. І тому треба сподіватися, що в майбутньому буде щораз менше таких випадків, коли сильні суспільні групи, в даному разі юнії, йдуть безкарно проти закону.

В дні 13-го серпня 1981 року минуло двадцять літ від збудування берлінського муру на приказ Москви, щоб тим робом припинити втечу німців із Східної Німеччини на захід. Мешканці Західної Німеччини цілком влучно охрестили цей мур „муром ганьби“ (Д. Мавер дер Шанде). Назавжди на Заході не дуже багато знають про Східну Німеччину, обмежуючи здебільшого знання до Берлінського муру то-що.

Однак Східна Німеччина не стала партнером СССР і Куби через одну ніч, через тиждень чи два. До кінця 1960 років західні спецслужби не приписували надто багато уваги Східній Німеччині і не розглядали її як партнера Москви в союзовських імперіалістичних авантюрах в Африці. Але в кінці 1960 років — в Гані, Єгипті та Іраку, а пізніше в Кенії, Судані, Танзанії та Замбії — з'явилися сотні німецьких — економічних і технічних — спеціалістів із Східної Німеччини. На протязі останніх двадцяти років Східнонімецька присутність стала невідомою частиною совєтської

Друга світова війна закінчилася вже понад 36 років тому, але ще довгі роки людство не забуде її тяжких наслідків і панування німецького нацизму. Було визнано, що не існує строк давності за злочини проти людства. Заслужена кара впала на багатьох воєнних злочинців.

Проте в пошуках і карях воєнних злочинців совєтська влада як ніяк не має на меті справедливий кару. Ця кампанія має на меті політичні цілі і переводиться совєтськими органами не без успіху вже ось понад 30 років.

Поперше, концентруючи увагу людства на воєнних злочинах гітлерівців і їхніх колаборантів серед інших народів, совєтський режим відводив зір і думки людей від його власних, совєтських, злочинів проти людства. Хіба ж сталінізм не був зворотною стороною гітлеризму? Хіба депортація багатьох народів, штучний голод на Україні, масове винищення людей із-за найменших причин чи й без неї, не є злочинами проти людства? Хіба нацистсько-комуністична війна 1941 року не була воїною двох однорідних хижаків, що не поділили світ між собою? Проте, хто з совєтських злочинців проти людства був підданий карі?

Подруге, гамір-галас навколо воєнних злочинців потрібний совєтським ідеологам, щоб постійно підігрівати ворожнечу між євреями й іншими народами. Я переконаний, що КГБ знає про сотні воєнних злочинців, яких КГБ не поспішає поставити під суд. „Навіщо, — міркують собі кагебісти, — зробити це раз і назавжди — і закінчити з цим, щоб люди і народи, звівши порахунки, забули чвари і

Володимир Душник

СХІДНЯ НІМЕЧЧИНА: ПОКІРНИЙ САТЕЛІТ МОСКВИ

закордонної політики в Африці. Щобільше, Москва замінила Чехо-Словаччину Східною Німеччиною, вибравши її на свого лояльного союзника в країнах третього світу.

З початком 1980-их років Східна Німеччина активно заангажувалася в пропагуванні марксистської революції у третьому світі. Під час конгресу Східнонімецької компартії минулого квітня її провідник Еріх Гоннекер заявив: „З трибуни конгресу нашої партії ми вітаємо всіх борців за національне і соціальне визволення в Африці, Азії і Південній Америці, запевняючи їх у тому, що вони можуть завжди розраховувати на нашу партію і на народ Німецької Демократичної Республіки в їхній важкій боротьбі за національне визволення і щастя їхніх народів.“

Загалом успіх Східної Німеччини залежить у

великій мірі від її спроможності і вміння координувати свої дії із совєтськими і кубинськими політичними комбінаціями в Африці. Вправді, Східна Німеччина тут часом діє з власної ініціативи, але в загальному вона сурогат — заступник Совєтського Союзу в Африці.

Якщо мова про масову участь в африканських „революціях“ кубинських військових частин, то тут у нікій мірі немає дублювання між німцями й кубинцями в Африці. Діяльність Східної Німеччини в Африці майже в цілості відноситься до постачання знаменито вишкочених військових і політичних провідників, які вишкочують африканців у військовому і політичному знанні. Кубинська участь в Африці позначається масовістю бойових частин і отвертою дією тоді, коли присутність Східних німців часто замаскована.

Яків Суслєнський

ВОЄННІ ЗЛОЧИНЦІ І „ВОЄННІ ЗЛОЧИНЦІ“

образі? Совєтська влада додержується іншого принципу у своїй політиці: діли і пануй. І тому треба постійно виставляти підтримувати стан ворожнечі між народами, не дати їм об'єднатися проти спільного поневолення. Так під гаслом: „Ніхто не забутий, ніщо не забуто!“ кожорічно із сходов КГБ добуває наступних пішаків, яких кагебісти пускають в рух по шахівниці. Розпалюється запланований конфлікт між жидами і іншими народами, особливо українцями. Громади схвилювані, відносини напружені влаштовуються демонстрації, — кагебісти самовдоволено тріють руки.

Невже жиди і українці не розуміють того, що вони є лише шаховими пішаками в руках КГБ, і по сценарію цього ж КГБ ворогують поміж собою на вітку кагебістів? І як дуже легко вирішувалися б подібні конфлікти при нормальних взаємовідносинах поміж жидами двома народами. Ось до чого треба стриміти, а не розтрачати дармо час, енергію та духові сили на розвогнювання безглуздої ворожнечі і по суті поводити себе так, як сліпі іграшки за казівками безсмертних і злочинних совєтських провокаторів.

Мені, що відсидів у совєтських в'язницях і таборів для політичних в'язнів сім років, що пройшов „кухню“ кагебівського слідства, мені, що обсерував збоку всю цю нікудишню жидівсько-українську стрепихню, — як ясно мені бачаться справжній зміст цих подій і

вкрити від зору мільйонів людей на Заході криваву долоню КГБ, що все це скеровує і всім дирижує. Нещодавно в ЗСА відбулася ціла серія судових процесів — Федоренка, Осідача, Дем'янюка й інших. Здавалося б проста істина: воєнні злочинці і тому підлягають покаранню. Але чому ж кожний процес викликає такий ажітаж, хвилювання?

А тому, що справедливе обурення породжує нахабна рука КГБ, що простягається за моря і океани та інспірує процеси там, де їй забажається. А тому, що свідченням Москви не можна вірити. Я свідок сотень зфабрикованих судових справ, включаючи свою власну. Нарешті, я знаю, як підготовлюють свідків для подібних процесів. До речі, бути свідком на процесі за кордоном — одна із можливостей уникнути кари цілковито, або, принаймні, надовго відстрочити її.

Одного разу в СССР на пересилках, ув'язнених, я зустрів двох лотизів із колишніх карателів, теж ув'язнених. Вони оповіли мені механіку кагебівської підготовки „свідків“ звинувачення проти когонебудь. Всі 700 воєнних працівників їхнього карального батальйону перебувають в Латвії на обліку в КГБ. Проте лише небагато з них дістали кари, та й ті — більше „з глупоти“, ніж через провини. Для влади ж — більш слухняних і відданих слуг, ніж ці шантажовані страхом можливого пока-

Альянс Східної Німеччини і Совєтського Союзу, головню від смерті Вальтера Ульбріхта, тобто десять років тому, є надзвичайно тісний; він узалежнив ці обидві потуги одну від одної. Між червнем 1971 року і груднем 1976 року Брежнєв і Гоннекер зустрілися аж 25 разів, чого не було з іншими сателітними провідниками.

Сьогодні, під час неспокою в Польщі, Москва знає, що на випадок мілітарної інтервенції у Польщі вона може цілком певно довірити Східній Німеччині. В 1968 році Східна Німеччина стала беззаперечною по стороні Брежнєва, схваливши його інвазію Чехо-Словаччини; тепер Східна Німеччина займає найбільш воєнницьке становище у відношенні до Польщі. Москва сказала, що Східна Німеччина — як ні один інший сателіт Східної Європи — всецільно підпорядкована московському диктатові.

Тому Кремль без вагання використовує Східнонімецького сателіта до найбільш делікатних місій не тільки в Європі, але ще більше в країнах третього світу.

рання воєнні злочинці, тяжко знайти.

Коли ж на Заході ведеться судовий процес проти воєнного злочинця, КГБ скеровує в ролі свідка спеціально підготованих людей, що вони самі підлягають покаранню. Для них написано сценарій, що його „свідки“ вивчають „на зубок“ і зіграють, як по нотах. Їм — цим совєтським громадянам — наказано не відповідати на питання, бо питання будуть „провокаційними“; і вони мусять поводити себе у суді й узагалі на Заході у відповідний спосіб, якщо вони бажають і надалі лишитися на волі (не в тюрмі), бачити в безпеці свої родини і жити з ними до кінця свого життя. Два ці невдахи — лотизі, з якими я зустрівся, безкоштовно вигадані ними самими „нісенітницями“ — за виразом слідчого — „отсебятину“.

Відповідали на питання в суді й цим самим заперечили офіційну версію, „порушили конвенцію“, як сказав би герой „Дванадцяти криес“ Ільфа й Петрова Остап Бендер, великий комбинатор. І тому обидва були посаджені в табір, щоб обдумати за довгі роки присуду свою поведінку та спокотувати* вірно службою свою провини (провину супроти КГБ, а не за воєнні злочини). У час нашої зустрічі їх якраз вели із Риги, де вони давали „свідчення“ слідчому з Федеративної Німецької Республіки... Цей раз, судячи по тому, що їм дозволили побувати в їхніх родинях, що їх повозили по місту, по новобудовах, нагодували в ресторанах і викупали на пляжі, — вони поводити себе „чемно“.

Складаючи заяву про те, що воєнні злочинці (Закінчення на стор. 4)

3 ЛІСТІВ ДО РЕДАКЦІЇ

ЗБЕРІГАЙМО САНТИМЕНТ ДО НАШОЇ ТРАДИЦІЇ

Шлюб принца Чарльза з лейді Діанною, названий „шлюбом століття“ у міжнародній пресі, сколихнув світ. Приближні обрахунки вказують на це, що церемонія вінчання оглядало в телебаченні щонайменше 600 мільйонів осіб. І, справді, було це оглядати! Навіть наш щоденник „Свобода“ помістив (після шлюбу, 5-го серпня 1981 р.) редакційну статтю, у якій — майже ентузіастично — дав дуже похвальний коментар до цієї події.

Очевидно, не збираюся з цього приводу робити „Свободі“ будь-яких закидів, навпаки, з великою приємністю приймаю до відома цей ширший вислів симпатії „Свободи“ до англійського монархізму. Але, правду кажучи, ми, гетьманці, були б ще більше вдяковані і щасливі, якщо б редактори „Свободи“ знайшли в своєму серці хочби дрібку симпатії до українського монархізму... Бо й справді, чим гірший український монархізм від англійського чи будь-якого іншого монархізму?

Стало майже правилом, що, коли згадати про українських монархів, — то несприятливо до нього наставлені (такі свої ж) люди з місця приступають до гострої критики особи

покійного Гетьмана Павла, залишаючи зовсім поза полем уваги ідейно-устроєві аспекти українського монархізму. З такою необ'єктивною критикою з різних причин годі погодитися. Поперше, тому, що український монархізм має за собою вікову традицію, а без традиції, — як слушно стверджує передовниця „Свободи“, — нарід — це дерево з зів'язалим листям та зигніленим корінням? А далі чинимо, що „Нарід без традиції — це корабель без керми і вітрил на розбуханому морі“. Подруге, слід пам'ятати, що за часу гетьманської Української Держави в 1918 році були бережені всі демократичні свободи і це — в пізній фазі розвитку держави — було б надійною запорукою справедливого національно-і соціально-політичного устрою України. Потрете, — як це влучно доказав Вячеслав Липинський у своїх „Листах до братів-лібералів“, — монархізм є найбільш відповідною формою правління в українських обставинах.

Висновок: Зберігаймо сентимент до своєї власної традиції!

Ярослав Савка

Нью Йорк, Н. Й.

ДО ПИТАННЯ: „ЄДИНЕ НА ПОТРЕБУ...“

В одному з липневих чисел „Свободи“ о. Василь Зінко, ЧСВВ, з Пруденто-полісу, Бразилія, пише про свої „ходіння по муках“ у пошуках за підручниками для своїх учнів. Добре, що хоч існує редакція „Свободи“, до якої можна написати, а ця, вимушена обставинами займається й такими справами, які, кажучи делікатно, належать до наукових центрів. Просто стає моторошно, коли подумати, що високоосвічена повоєнна еміграція так апатично ставиться до питань виховання доросту, але при цьому ж еміграції не завадило наголошувати порушення людських прав людини в СССР, русифікацію українців в УССР і т. п. Якщо в УССР так само ставляться до справ української культури, — чи можна дивуватися, що наступна саморусифікація?

У випадку постійного наголошування задержання нашого статусу в ЗСА, тобто на сповіщення денационалізації, в еміграції немає ні сили, ані енергії. Потворилися такі дихотомічні явища, що історик ХХІ сторіччя матиме кропітку працю установити кореляційні відношення між освітнім стажем емігрантів і їх властивим доробком. Доходить до таких курйозів, що з літератури роблять політику, а з політики літературу. Під тим поглядом стара доводенна і малоосвічена еміграція, здається, зробила куди значнішу

роботу. Не рідкими, здається, є випадки, коли учителі українознавства, вимушені браком підручників чи, радше, оновленої версії підручників, мусять писати лекції на підручних машинах, щоб задовольнити тяглість едукативного процесу. Таким способом підписаний склав „Нарис економічної географії України“, яку в сконслонаній формі видав УВУ у формі скрипти для своїх високошкільників (1978).

При тому всьому бракові основних підручників, не говорячи вже про робітні вже посібники („воркбуки“), дво-три мільйонна еміграція має аж два університети, три академії наук: УВАН, УММАН і УАМН (дві останні поклали в останніх 2-3 роках). НТШ, яку галицька частина України цілком заслужено вважає академією, а тепер почалася справжня стампеда з катедрами українознавства. Зате еміграція потворила „світлові“ організації: є вже, здається, і світова наукова рада. Як професор-гість УВУ, я наголошував потребу наголошувати потребу видання не тільки ґрунтовних і розвідок. Крім цього наголошував ще потребу сконцентрувати увагу на терени українського поселення у Югославії, Польщі, Румунії, Бразилії, Аргентині, де немає катедр, а потреба в освіті тамошніх українців є чи не довгоріченною програмою. Мені

(Закінчення на стор. 4)

О. Н-ий

ЯК ТО БУЛО НА ЮВІЛЕЇ СТ „УКРАЇНА“ — ЛЬВІВ

1

1. Було багато перешкод, чому автор цих слів щойно в місяці після відбутого Ювілею 70-річчя СТ „Україна“ — Львів пише про цю імпрезу. Богом і правдою, найбільшою перешкодою була перешкода психологічної натури: як окреслити імпрезу, програма якої була майже бездоганно виконана — але сама програма була недоумана?...

Щоб не вразити солідних організаторів з філадельфійського „Трибуна“, заявляю, що винувата тут заскорузла система подібних святкувань у нас, у яких змістом і вивершенням є не реальні справи реального життя — тільки програмові й позапрограмові „ідеологічні“ промови в безконечність, у яких часто топляться далішні точки програми і так звана містечка частина.

Минулого вересня на ювілей 25-річчя Української Спортової Централі на Америку й Канаду (УСЦАК) ми почили чотири ідеологічні промови — але ні слова про конкретні цифри, здобутки, перешкоди в праці і планування на майбутнє.

Дня 20-го червня ц. р. в аудиторії церкви св. Йосафата, на Френкфолді в Філадельфії, на бенкеті в честь 70-річчя СТ „Україна“ — Львів ми почили знову чотири чи й більше промов, варених на воді ідеологічних загальників — і за тим промовами забули про живу „Україну“, її футбольні і представницькі гоки, бокси й наколесництво, які в числі 20 живих прибули на імпрезу.

Чому ці живі „свідки слави минулини“ ювіляти не були за одним видним столом, чому їх зразу на початку програми не представлено учасникам-гостям? Чому не проведено з ними — колишніми змагунами міні-інтер'ю при мікрофоні, де кожний з них двома-трьма реченнями виявив би свій погляд на свою спортову кар'єру? Чому всі

декорування рожами, гратуляції (о. д-ра І. Білянко), вручення пропам'ятних прапорців, — чому все це не відбулося у суботу, на бенкеті, але було порозкидане, як відірвані акти, на протязі двох днів, здебільша поза зосередженою увагою залу?...

Цим ми не хочемо сказати, що святкованими мали бути привні колишні змагуни. Ні, але ці змагуни — можна не сумніватися — були б загалом незлим тихим словом тих своїх товаришів і провідників, які вже відійшли з цього світу, які і тих, що лишилися вдома і співтворили Львівський Спортовий Клуб „Карпати“ — недавнього завоєвника чаші СССР. Так, як було, святковано тільки... „Україну“ — ідею з дев'ятої хмари; в безконечному говоренні втлено решту програми і викликано невдоволення молоді, що рвалася до танців. Автор цих слів навіть не осмілюється виступити з привітом від редакції к. спортового тижневища „Змаг“ — від недиспованого ред. Є. Зиблікевича й від себе як співредактора.

Якщо подібні наші імпрези мають досягати свою ціль і лишати по собі добрий смак, то ні в якому разі не повинні давати дорогого часу програмі напризволяще випадкових людей, які своїми непередбаченими промовами горі коренем перевертають ціль і характер імпрези, роблячи з неї імпровізований „конкурс красномовства“ для себе...

Була одна солідна оглядово-ідеологічна промова О. Скоєна і цього вистачало. А так звані привіти?.. Вони були вміщені в ювілейній книзі СТ „Україна“, редагованій О. Лисяком. Усякими додатковими привітами, поданими на письмі, відати мали організатори: вони мали рішати, скільки з написаного мало бути відчитано, і самі це відчитати. Амбіції „заощаджених“ промовців можна задовольнити, представляючи їх і їхню організацію, від якої їхній привіт (буде) прочитано.

Бездоганно-скомпонувана й бездоганно виголошена промова О. Скоєна з тактичних міркувань, скромності й безсторонності виграє б либонь ще вище, якщо її (чи подібну їй промову) виголосив був хтось із позазмагунівних лав; можливо це дискусійна справа, але мені — колишньому чинному змагунові, здається, що ми їхали на З'їзд не в ролях, яку ми граємо тепер в

українському спорті і в громадському житті, — тільки й виключно як колишні змагуни. А це значить, що Скоєн повинен був (у згаданому на вступі міні-інтер'ю при мікрофоні) говорити від футболістів, О. Буцацький — від Ю. Діщо — від гокістів, С. Пашин — від боксерів, а І. Бабій — від наколесників львівського СТ „Україна“.

Можна не сумніватися, що учасники з найбільшою цікавістю ловили б були вухом кожне слово відповіді змагунів на зручно ставлені питання, щоб почути, що переживали їхні колишні любимої перед у час і після важливих змагань. Одну таку відповідь (без питання) дав згаданий гокіст, О. Буцацький, у своєму споміні „Моя перша любов — СТ „Україна“ — Львів“ („Свобода“ ч. 110, з 12-го червня 1981): „...Коли приходило до зустрічі проти чужинських змагунів, майже завжди це не були спортові змагання. Це були бої. Це була війна...“

II

Сказани дотепер слова дружньої критики ніяк не доказують, що колишні чинні змагуни Ювіляти запропонованим стилем святкування були невдоволені чи нещасливі. Єдиною втратою для них були ті три години часу, які вони мусили провести за різними столами в час, як вони рвалися до своїх спортових комбатантів з-перед (пересічно) сорока літ. Тому — як говорення нарешті скінчилися і всіх колишніх змагунів покликано до спільної світлини — вони „через столи й огорожі“ кинулися на середину залу, ще раз і ще раз вітаючись, ще раз і ще раз про все питаючи і на всі питання відповідаючи.

І так на місці фотознімання вони лишилися довший час, забуваючи, що в порядники приготували залу до спільних танців... То було незапам'ятане учасниками, а проте яке ж відчуття „rally“ — збірка, побачення після довгої розлуки...

Я пригадую таке побачення у Львові з вакацій 1943-го; ми грали тоді на гришці „Погоні“ проти львівського „Трибуна“, як олдбої „України“ (1:0. Стрільцем єдиного гола був сеньйор Володимир Лисик, „Полідором“ званий, якому тоді сповнилося було 40 літ).

(Закінчення буде)

ПЕРЕМОЖЦІ ПЕРЕДКОНВЕНЦІЙНОЇ КАМПАНІЇ

З метою пошуків переможців передконвенційної кампанії членів Головного Екзекутивного Комітету вирішив виплачувати кожного місяця цього року, починаючи з травня, нагороду тим організаторам, які здобудуть найбільше число членів, або забезпечать їх найвищою сумою забезпечення. Винагороди виплачуються на підставі точкової системи. Щоб брати участь у конкурсі, треба здобути щонайменше 150 точок.

З приємністю поміщуємо внизу переможців цієї кампанії за місяці травень, червень і липень.



Данило Пищ (458) —
травень і липень



Катітка Стецюк (25) —
червень і липень



Михайло Оляшанський (51) —
червень



Христина Фуґа (269) —
червень



Лев Вовк (444) —
червень



Роман Куроліас (20) —
липень



Йосиф Чабан (242) —
липень

Знімок не прислали Дмитро Заворський (342) і Роман Татарський (94).

За живучість ідеї Володимира Блавацького

Переді мною копія протоколу, підписаного Євгеном Курилом, секретарем „Ініціативних сходів акторів”, дня 28-го січня 1946 року в таборі „переміщених осіб”, Зомме Касерне в баварському місті Аугсбурзі. Протокол каже: „Першим виступив реж. Блавацький вказуючи в коротких словах на необхідність створити акторську організацію та створити ініціативну групу, яка мала б підготувати акторський з'їзд для створення Об'єднання Мистців Української Сцени”.

В далішньому виступили: реж. С. Крижанівський, проф. Я. Барнич, ред. З. Тарнавський та інші. У висліді дискусії, встановлено ініціативну комісію, складену зі сімох осіб, а саме: реж. В. Блавацький, проф. Я. Барнич, ред. З. Тарнавський, реж. С. Крижанівський, акторів М. Степової, Н. Горленко і Е. Курила. Одним днем пізніше, 29-го січня 1946 року, ця ініціативна комісія уконституувалася в складі згаданих осіб, з тим, що головою комісії обрано проф. Я. Барничу, містоголовою Е. Курилу, залишаючи за В. Блавацьким справу програми з'їзду і доручаючи З. Тарнавському пропаганду і пресу, а С. Крижанівському адміністрацію. Членами комісії стали також М. Степова і Н. Горленко. 31-го січня 1946 року постанала та ж Статутува комісія у складі: С. Крижанівський, Е. Курило і В. Шашаровський, яка зайнялася опрацюванням статуту нової організації.

У висліді праць комісії 27-го і 28-го лютого 1946 відбувся в Аугсбурзі перший з'їзд акторської організації, яку названо „Об'єднання Мистців Української Сцени” (ОМУС), під головуванням реж. В. Блавацького, а в складі першої управи були: С. Курило, Я. Барнич, С. Крижанівський, Т. Федорович і З. Тарнавський. До складу правління обрано також: Я. Гіряка, М. Крижанівського, З. Тарнавського, Б. Паздрія, Ю. Григоренку і Ірину Турквич-Мартинєць. Почесними членами найменовано: проф. Д. Дорошенку, проф. Л. Білецького, проф. Ю. Шереху, д-ра М. Шлемкевича і письменника У. Самчука.

За час каденції першого правління відбулося 10 засідань, видано два числа журналу „Театр” з авторами: Ю. Шерех, С. Гординський, В. Блавацький, З. Тарнавський, І. Костецький. Прийнято до ОМУС 57 повноправних членів та дев'ять кандидатів (на 103 внесені заяви про членство). 20-го грудня 1946 відбувся в Аугсбурзі 2-й з'їзд ОМУС на який приїхав з Австрії реж. Йосип Гіряк (на першому з'їзді був із Австрії



Учасники 3'їзду ОМУС в 1971 році.

Юрій Кононів).

На цьому другому з'їзді (на якому, м.і., читав п'єсу „Бортьянський” Юрій Косач), Йосип Гіряк (згідно з протоколом) заявив про свою повну співпрацю з ОМУС-ом і сказав: „Ми рятуюмо не свою шкіру, але духові цінності українського народу і про це ми завжди повинні пам'ятати”.

Внаслідок діяння „довгої руки” наших ворогів, на весні 1947 року з табору переміщених осіб в Аугсбурзі викинули після „скринингової акції” „Ансамбль Українських Акторів” під проводом В. Блавацького, який був стрижнем членства ОМУС, і протягом якогось часу актори жили під табором у шатрах, виписаних Пластом. У тому часі діяла та ж шатра Управу ОМУС. Після перегляду шістнадцяти військовою американською владою і після „считань” по різних таборах (можна цей час назвати „гастроллями”), Ансамбль, а з ним ОМУС примістилися в таборі Гангофер Зідлунг в Регенсбурзі і там теж відбувся черговий, третій з'їзд ОМУС 28-го січня 1948 р. на якому перебрано на голову В. Блавацького, обрано на містоголовою Я. Гіряка, секретарем С. Курилу, скарбником Р. Тимчука, організаційним реф. Ю. Григоренку а членами правління і їх замісниками обрано: Я. Барничу, Валентину Переяславця, І. Турквич-Мартинєць, С. Крижанівського і З. Тарнавського. (В липні того ж року Йосип Гіряк виступив з ОМУС повідомивши про це відкритим листом в ульвівських „Українських Вістях”). У тому часі ОМУС нараховував 90 членів і кандидатів.

Коли почалося масове переселення „переміщених осіб” з Європи до нових країн, силою факту, діяльність ОМУС заважала і на протязі повного чвертьстоліття ОМУС не діяв. Блавацький помер після важкої довготривалої недуги в січні 1953 року у Філадельфії, а розпорошеність українських акторів по різних містах ЗСА, Канади і Європи не сприяла відновленню діяльності. Були, щоправда, локальні спроби відновити театральну організацію, але вони не були успішні.

Шойно 25 років після заснування першого ОМУС-у кілька осіб, а саме: Богдан Паздрій, Володимир Шашаровський, Михайло Івасівка й автор цих рядків — відбули 28-го березня 1971 року сходу нової ініціативної групи у Філадельфії, до якої ввійшли згодом Юрій Кононів та Василь Сердюк. Ініціативна група поклікала Ділового комітету який очолює Б. Паздрій, містоголовою стала Лена Бенцаль-Карпак, членами Євген Курило, М. Івасівка, Ю. Кононів, В. Шашаровський та О. Лисяк.

У висліді підготовчої праці Ділового комітету, 29-31-го травня відбувся на оселі „Верховина” з'їзд працівників сцени, який, на внесок Е. Курилу, проголосив себе четвертим загальним з'їздом ОМУС і таким чином, після чвертьстоліття від заснування першого ОМУС, велика дія Володимира Блавацького знову віджила.

Першим головою відновленого ОМУС обрано знаменитого адміністратора Юрія Кононіва, а заступниками голови стали Євген Курило, Лена Бенцаль-Карпак і Роман Тимчук. Секретарем обрано В. Шашаровського, а до правління і його органів увійшли: о. С. Столярчук (колишній актор), В. Сердюк, М. Івасівка, В. Король, І. Гош, В. Карпак, О. Урбанський, С. Новицький (фільмар), І. Лаврівська, Б. Паздрій, М. Кавка, Л. Сердюкова, Оксана Рудакевич, Ф. Луцишин і О. Лисяк.

Правління ОМУС взяло на себе, як одне з головних завдань, видати книгу про український військовий театр (яку пізніше назвали „Наш театр”); головним редактором став проф. д-р Григор Лужницький, а членами редколегії були: Леонід Полтава, В. Шашаровський та О. Лисяк. Виданню комісії очолює Ю. Кононів з членами: В. Сердюк і М. Івасівка. Перший том цієї книги вийшов у видавництві „Свобода”, кілька років тому, завдяки, головним, наполегливій справі Юрія Кононіва, який до останніх днів свого життя (помер у грудні 1974 р.) трудився невпинно над

як люди в ЗСА запобігають злочинам, свідчить і такий факт: Геррі Чейс, 80-річний пенсіонер, виїжджаючи на вакації, мав передчуття, що його хату тим разом ограблять злодії. Тому він написав записку звернену до „злочинців”, менш-більш такого змісту: „залишаю тут на столі 91 долар, усе, що залишилось у мене з останньої пенсії, і пляшку горілки і прошу — забери собі це і будь чесний, не перевертай догори дном усієї хати у пошуках за грошми”. Коли Чейс повернувся з коротких вакацій, він дійсно ствердив, що хтось виважив вікно і був в його хаті. На столі не було записки і грошей, горілка залишилася, також інші речі в хаті не рухано.

АГЕНЦІЯ ОН ПЕРЕВЕЛИ ОБСЛІД ТЕРОРИЗМУ в різних країнах. Докладні дані і статистичні інформації подали ЗСА, Англія, Франція, Ізраїль, Швейцарія, Швеція і Ель Сальвадор. На підставі цих усіх даних агенції ОН ствердили, що в деяких країнах поширюється спеціальний рід тероризму, а саме напади на вчителів. Напади на вчителів — це одна з найбільш шкідливих і небезпечних форм тероризму, яка глибоко деморалізує учнів і вчительський персонал. Гірше, коли трапляються випадки розправи батьків з учителями. Ця остання форма особливо популярна в ЗСА і вона, на думку чинників ОН, заслуговує на особливі протидії.

ТОВАРИСТВО КОЛИШНІХ ВОЯКІВ УПА ім. ген. хор. ТАРАСА ЧУПРИНКИ-ШУХЕВИЧА у Клівленді, Огайо

повідомляє, що для відмічення

СОРОКОВОГО ДНЯ СМЕРТІ

лікаря старшини УПА і провідного члена ОУН

сл. п. Д-ра БОГДАНА ЗЕНОВІЯ

ГУКА „СКАЛИ”

в НЕДІЛЮ, 26-го СЕРПНЯ 1981 р.

у церкві СВЯТОЇ ПОКРОВИ у ПАРМІ, Огайо

після св. Літургії, яка почнеться о 10-й год.

ранку буде відслужена

ПАНАХИДА

за упокій Душі Покійного, а після неї СХОДИНИ для

вшанування Його Пам'яті.

УПРАВА ВІДПІЛУ

В СОРОКОВИЙ ДЕНЬ СМЕРТІ

нашого Найдорожчого МУЖА І БАТЬКА

бл. п.

ТЕОДОРА ЗБОРОВСЬКОГО

СЛУЖБИ БОЖІ

будуть відправлені

в НЕДІЛЮ, 23-го СЕРПНЯ 1981 р.

год. 9:30 рано в ГАРТФОРДІ

і 9-та рано в НЬО БРИТЕН, Конн.

Просимо о молитви

ДРУЖИНА І ДІТИ

ПОДЯКА

З Божої Волі, дня 10-го липня 1981 р., у Віндзор, Конн.,

відійшов від нас у Вічність,

наш Найдорожчий МУЖ І БАТЬКО

бл. п. ТЕОДОР ЗБОРОВСЬКИЙ

Ми не в силі висловити нашу подяку всім

Установам і Особам, які так численно взяли участь в

похоронних Богослуженнях, та ділом і словами

стараєшся обогати нас всіх.

Цією дорогою бажавмо висловити нашу подяку

Всесвітньому о. шамб. Стефанові Чомкові, пароху

церкви св. Архист. Михайла в Гартфорді, о. Романові

Білецькому і о. Левові Любимському за відправу по-

хоронних обрядів. Щира подяка хорів „Діброва” за

співучасть у похоронних відправах.

Сердечно дякуємо Імж. Олександрові Пришляко-

ві і п. Петрові Хлібковичеві за теплі прощальні слова.

Зі щирою серця дякуємо Членкиням СВА, Відділ

106 і Приятелям за зразкове переведення трини.

Окрему подяку складаємо Родині, Приятелям і

Всім Особам за пожертви на Служби Божі, Патріар-

ший Фонд, Фонд „Рідної Школи” в Гартфорді і за

квіти.

Благуємо Всевисьного, щоб щедро відплатив

Всім сторицею.

Дружина Покійного КАТРУСА

і діти: ОРЕСТ І ПЕСЯ

В глибокому смутку повідомляємо Товаришів зброї,

Родину, Приятелів та все Українське

Громадянство, що

в 40-й ДЕНЬ СМЕРТІ ДОРОГОГО ПОБРАТИМА

СВ. П.

ІНЖ. МИХАЙЛА ХРОНОВ'ЯТА

в СУБОТУ, 29-го СЕРПНЯ 1981 року

о год. 10-й рано, буде відправлена

в українській церкві СВ. ПЕТРА І ПАВЛА

в Клівленді, Огайо

ЗАУПОКІЙНА СЛУЖБА БОЖА

Просимо Побратимів усіх Українських Військо-

вих Формаций та все Українське Громадянство про

молитви та участь в Богослуженню.

УПРАВА СТАНЦІЇ

БРАТСТВА УСС

в Клівленді

Нема то як на

СОЮЗІВЦІ

ОСЕЛІ УКРАЇНСЬКОГО НАРОДНОГО СОЮЗУ

Найкраще місце відпочинку і вакацій
в Кетскільських горах біля м. Кер-
гонксон, Н. Й.

Замовляйте місця завчасу на:
КІМНАТИ — на незрівняний вакацій-
ний побут на СОЮЗІВЦІ!!

Гірська природа, відновлені кімнати, домаш-
ня кухня, 8 тенісних кортів, відбанковані
площі, олімпійського розміру басейн, мис-
тецькі і розвагові імпрези, забави та багато
інших угоджень

КУРСИ УКРАЇНСЬКИХ НАРОДНИХ ТАНКІВ

КУРСИ УКРАЇНСЬКОГО МИСТЕЦТВА

від 16-го серпня — 31-го серпня 1981 р.

Ім'я

прізвище

Адреса

УВАГА! ВЖЕ МАЄМО НА СКЛАДІ КНИЖКУ УВАГА!

Володимира Барагури

МЕЧ І КНИГА

ЗБІРКА ІСТОРИЧНИХ І БІОГРАФІЧНИХ ОПОВІДАНЬ
ДРУГЕ, ДОПОВНЕНЕ ВИДАННЯ, З КОЛЬОРОВИМИ ІЛЮ-
СТРАЦІЯМИ ПЕТРА АНДРУСЕВА І МИХАЙЛА МИХАЛЕВИЧА

„Меч і книга” — це необхідна допоміжна лектура
при навчанні українознавства.

112 сторінок — ціна \$6.00 + порто

Мешканців стейту Нью Джерсі зобов'язує 5% стейтового податку

ЗАМОВЛЯТИ

“SVOBODA” BOOK STORE

30 Montgomery Street

Jersey City, N.J. 07302

HNIZDOVSKY

WOODCUTS, 1944 - 1975

A Catalogue Raisonné by ABE M. TAYLOR, Jr. with a foreword by PETER A. WICK
and an autobiographical essay by JACQUES HNIZDOVSKY
Price \$25.00 hard bound. Postage and handling one dollar.
New Jersey residents add 5% sales tax.

SVOBODA BOOKSTORE

30 Montgomery Street Jersey City, N.J. 07302

Округи УНСоюзу Стейту Нью Джерзі
ПЕРТ АМБОЙ, НЬОАРК, ДЖЕРЗІ СІТІ І ПАССЕЙК

— влаштовують —

В НЕДІЛЮ, 23 СЕРПНЯ 1981 р.

година 1-ша по полудні

в Українському Селі, Давид Брук,
Н. Дж.

СТЕЙТОВИЙ ДЕНЬ УНСОЮЗУ

ПРОГРАМА ДНЯ:

НАЦІОНАЛЬНІ ТАНЦІ — ТАНЦОВАЛЬНА ГРУПА ОСЕРЕДКУ СУМА в ПАССЕЙКУ під мист

керівництвом п. РОМАНА СТЕТКЕВИЧА, РІЗНІ РОЗВАГОВІ НЕСПОДІВАНКИ ДЛЯ МОЛОДІ

• ЗАБАВА при звуках оркестри ВОЛ. БИХОВСЬКОГО •

ДО УЧАСТІ ЗАПРОШУЄТЬСЯ
ВСЕ УКРАЇНСЬКЕ ГРОМАДЯНСТВО
ТА ЧЛЕНІВ СОЮЗОВЦІВ
УСІХ ДОВОКОЛИШНІХ МІСЦЕВОСТЕЙ
СТЕЙТІВ НЬО ДЖЕРЗІ, НЬО ЙОРКУ
І ПЕНСІЛЬВЕНІ.

Чи варто посилати дитину за 2,300 миль на Писаний Камінь?

Як багато інших батьків перед нами, так і ми засмучені, куди післати дитину до Пластового табору. Рішення нелегке, бо живемо ми на заході ЗСА, де українців дуже мало, та не маємо української громади. Хоча географічно Каліфорнія найближче до нас, але через рідніні та товариські зв'язки ми вирішили післати дитину на Писаний Камінь, біля Клівленда.

Терен Писаного Камня дуже гарний, горбистий, вкритий лісами серед яких знаходяться поляни та озера. Озеро, в якому таборники щоденно купалися, невелике, тому легко було мати нагляд над усіма дітьми. Часами адміністрація зверталася до батьків за поміччю, тоді я мала нагоду ближче пізнати табір і таборників.

Кухня таборна професійна та підпорядкована всім правилам стейтського уряду здоров'я. Хоча в таборі є шпиталік, на жаль, не вдалося придбати фахової медсестри. Допомога приходи-

ла від буланних, які були найближче до своїх таборників. Булави, хоча дуже молоді, вивчалися взірцево зі своїх завдань не тільки через уложення та виконання програм, чи негайну реакцію у нагалих випадках, але також зрозумінням і добрим підходом до своїх учасників. Таборники відзначали це задоволенням з табору.

В неділю, 19-го липня, святочно відбувся День Пласту на Писаному Камні. Годи описати все, що було в ті дні, де були учасники в такому короткому часі приготували. Точки були творчі, оригінальні та вимагали повної співпраці та справності таборників.

Тепер, коли табір кінчається, я бачу, що наше рішення післати малого новачка на Писаний Камінь було правильне. Дружні відносини пластуни, давали опіку булава та справна адміністрація спричинили до дуже успішного табору.

Марта Восвідка

СОВЕТСЬКЕ ІНФОРМАЦІЙНЕ АГЕНТСТВО ТАСС подало рідкісну інформацію про бій між афганськими самостійницькими повстанцями та урядовими військами за укріплену граничну станцію на кордоні з Пакистаном. Бій тривав чотири дні і кодо 700 повстанців не могло здобути станції — як подає ТАСС. На допомогу оточеним мусіли прийти совєтські військові частини, озброєні у важку зброю, та треба було заангажувати літаки й гелікоптери. Повідомлення ТАСС-у викликало широкі коментарі в міжнародних засобах масової інформації. Звичайно Москва уникає публікувати такі інформації, обстоюючи, що в Афганістані властиво спокійно, або боряться проти совєтської окупації тільки незначні групи противників. Подання до публічного відома інформації про концентрацію 700 повстанців і чотириденний бій мусить мати свою ціль — каже світова преса. Цією ціллю, правдоподібно, є аргументування й оправдання присутності совєтської збройної сили в Афганістані.

Скористайтеся з виїмково доброї нагоди

ОГОЛОШЕННЯ в Календарі УНСоюзу на 1982-ий рік

який появиться в повному 20-тисячному тиражі „Свободи“

Цим Ви зможете познайомити весь український загаль за Вашою установою, Вашою професійною обслуговою чи Вашим підприємством

Одна сторінка \$90.00
Пів сторінки 50.00
Чверть сторінки 33.00
Одна восьма сторінки 20.00

Замовлення і належність проситься надсилати найдалше до 15-го вересня 1981 р.

SVOBODA

30 Montgomery St. • Jersey City, N. J. 07302

Шукаєте за другим прибутком?

Станьте ОРГАНІЗАТОРОМ УНСоюзу ПРАЦІ

НА ПОВНИЙ ЧАС, АБО НА КІЛЬКА ГОДИН.

Можете починати свою кар'єру, організуючи спершу свою родину і приятелів.

За інформаціями пишіть до:

UKRAINIAN NATIONAL ASSOCIATION
30 Montgomery St. • Jersey City, N.J. 07302
Attn: Organizing Dept.

або телефонуйте: (201) 451-2200 (Collect)

або (212) 227-5250

ЗМІНА АДРЕСИ

До Адміністрації „Свободи“

30 Montgomery Street • Jersey City, N.J. 07302

Прошу змінити мою адресу:

„СВОБОДИ“ ☐ „УКРАЇНСЬКОГО ТИЖНЕВІКА“ ☐

Моя СТАРА АДРЕСА була:

Число Відділу (якщо член УНС)

Ім'я/прізвище

Адреса

Моя НОВА АДРЕСА така:

Ім'я/прізвище

Адреса

На зміну адреси проситься

ОБОВ'ЯЗКОВО ДОЛУЧИТИ 50¢

Життєпис...

(Продовження зі стор. 1-ой)

Благовіщення, 25-го березня 1963 року улюбив йому єрейські свячення.

Отже Роберт Москаль відслужив першу Божественну Літургію у своєму родинному містечку Карнегі 2-го червня 1963 року.

Після єрейських свячень Владика Амвросій назначив його на пост секретаря канцелярії митрополитора Ординарія, а водночас доручив йому заснувати нову парохію ім. св. Анни у підміській місцевості Воррінгтон, віддаленій від Філадельфії 30 миль, де у великій кількості почали поселятися новоприбулі до Америки українці католики й де жили нащадки давніх наших емігрантів, які не мали поблизу своєї церкви.

Нова парохія так зросла на протязі кількох років, що, на пропозицію о. Р. Москаль, Владика Амвросій погодився заснувати нову парохію Стрітення Господнього в Лендсдейл, Па., 12 миль на захід від Воррінгтона, й що нову парохію о. Москаль також обслуговував кілька місяців до часу призначення окремого душпастиря, коли й ця парохія значно зросла.

Протягом трьох років, виконуючи обов'язки митрополитного секретаря й обов'язки душпастиря у Воррінгтоні, о. Москаль поглиблював свою освіту, зокрема у Філадельфійській Музичній Академії й консерваторії. Не зважаючи на ці призначення, о. Роберт Москаль в цьому часі займав позицію проси-нодального судді Філадельфійської Архиепархії (два роки), а також понад два роки був редактором англо-мовного видання тижневика „Шлях“.

У 1967 році о. Роберт Москаль був назначений на пост віцеканцлера Митрополії. У 1964 році, за благословенням Митрополита Амвросія, почалися заходи інкорпорувати Оселю Вознесіння, з метою побудови за допомогою федеральних фондів оселі для людей старшого віку. Головою корпорації був теперішній Стемфордський Владика Кир Василь, а о. Р. Москаль виконував обов'язки секретаря і скарбника. Після від'їзду Владика Василя до Стемфорду о. Москаль деякий час був головою, а пізніше став виконувати заступником голови корпорації „Вознесіння“, коли головство перейшло спочатку Владика Мирослава Любачівського, а пізніше

СЕКРЕТАР ДЕПАРТАМЕНТУ оборони Каспар В. Вайнбергер заявив, що згідно з прийнятим планом З'єднані Стейти Америки побудують в скорому часі більше і кращі далекобійні бомбовики, міжконтинентальні ракети з ядерними головками типу „Трайдент“, підводні човни з атомовою потужною силою та скріплять летунські і морські сили. Цей свій план пропонує Вайнбергер президентів Роналду Регові до перегляду і затвердження.

ПОЛІТИЧНІ АНАЛІТИКИ кажуть, що у федеральних виборах, які, як відомо, відбуватимуться в листопаді 1984 року, найбільше шансів в демократичному таборі матиме колишній віцепрезидент Волтер Мондейл з Міннесоти. Сенатор Едвард Кеннеді напевно пробуватиме знову здобути номінацію Демократичної партії і напевно використовуватиме свою позицію в Сенаті для цього. Сенатор Джан Глен з Огайо і Гері Гарт з Колорадо, як також губернатор Джей Рокефеллер із Західної Вірджинії будуть правдоподібно кандидатами на віцепрезидента.

СТУДІЙНІ ПОЗИЧКИ



БРАТСЬКА СЛУЖБА УНСОЮЗУ для СВОЇХ ЧЛЕНІВ

Починаючи з дня 1-го листопада 1980 р. діти у віці до чотирьох і пів року, які будуть забезпечені на суму 15,000 доларів життєвого забезпечення, матимуть гарантовану студійну позичку на суму 5,000 дол. Якщо вони будуть забезпечені на суму 25,000 доларів життєвого забезпечення, їм буде гарантована студійна позичка у висоті 7,500 доларів.

Діти у віці від 5-10 років, забезпечені грамотою на суму 15,000 доларів, матимуть гарантовану студійну позичку на суму 4,000 доларів. Якщо вони будуть забезпечені на 20,000 доларів, матимуть гарантовану студійну позичку на суму 6,000 доларів. В даному випадку, забезпечення в УНСОЮЗІ мусить бути грамотою класу Р-20.

Формальне повідомлення про гарантовану позичку буде виспане разом з грамотою забезпечення, коли вона видана після 1-го листопада 1980 р.

Грамату мусить бути постійно повноправною та з заплаченими всіма вкладками до часу признання студійної позички і на протязі часу її сплачування.

На час позички і її сплачування, грамота мусить бути признана УНСОЮЗОМ, як гарантія позички. В часі уділювання позички і коли член-студент має менше, як 21 років, сплату позички мусить гарантувати одно з батьків, або опіку.

Студійна позичка буде розпложена на протязі 4-ох років на оплату за студії на коледжі, чи другій високій школі.

Сплачування позички починається три місяці після закінчення студій апіканта і вона мусить бути повністю сплачена не більше, як 20-ма чверть-річними ратами.

У випадку, коли б час студії, на який позичка була уділена, був скорочений або перерваний, негайно після цього починається час сплачування позички.

На позичку є малий відсоток у висоті 3% річно від затагненої суми позички. Ці відсотки нагромаджуватимуться на протязі навчання і вони мають бути заплачені в часі сплачування позички.

Воєнні злочинці...

(Продовження зі стор. 2)

судять в совєтах „завибором“, я не хочу бути голословним і можу навести кілька імен і прізвищ справжніх воєнних злочинців, які живуть собі преспокойно і безкарно в СССР. Маю в себе і їхні фотографії та дані; документальний матеріал про цих воєнних злочинців подав мені Борис Аплічук.

Тож, як бачите, ми завжди приготувані на те, що можемо при бажанні „освіжити пам'ять“ Комітету Державної Безпеки (КГБ), кого і навіщо він прикриває. Совєтські власті ніколи не обличать політично спекулювати на болючій пам'яті людей, яким помордовано нацистами рідних; і люди Заходу повинні зрозуміти це.

Совість людства вимагає покарання винуватців, і це справедливо і по-людському цього вимагати. Але в такій важливій справі не повинно бути фальсифікацій, кагебістських махінацій, злобною жадою помсти, укривання справжніх злочинців, лжесвідцтва, обману, розпалювання різних фобій і тому подібного.

Неповноцінна та кара, яка не виховує і не об'єднує людей і народів у почутті, що справедливості взяла гору. Така кара не служить поступові людства, ні його добру. Мені видається, що не по правильному шляху пішли обидві сторони — і жидівська, і українська. Жиди в Америці добились від Конгресу ЗСА уділення великих фондів на розшукування воєнних злочинців.

Українці ж, — ті, що поділяють погляди д-ра Петра Мірчука, висловлені ним у його статті в „Шляху Перемоги“ з 19-го і 26-го квітня цього року, — також добалакалися до абсурду і затратили об'єктивний підхід до фактів.

Вірний і єдиний шлях, — на мою думку, — оцей: зближення жидівського і українського народів, укріплення зв'язків, співробітництва, довіря поміж ними. При добрих

взаємовідносинах двох народів не треба буде витрачати гроші з податків усіх американських громадян на пошуки й розшуки воєнних злочинців. Українці самі назвуть своїх покійників, бо всі люди дають перевагу чесному і приятельському чужинцеві, ніж негідникові-землякові. Але так вони вчинять лише при добрих взаємовідносинах.

Радію з того, що вже є приклади правильного підходу і широкого погляду на весь комплекс проблем жидівсько-українських відносин. Маю я тут на увазі спільні заяви жидівських і українських організацій Клівленду і Філадельфії.

Я вітаю ініціативу УДРуху, що виступило за створення Товариства Українсько-Єрейських Зв'язків у ЗСА і Канаді. Я повен надії, що жиди і українці цих країн виявлять широку підтримку ідеї миру поміж ними і всебічних зв'язків поміж їхніми громадами.

А скільки в світі людей різних народів винищували жиди? Усіх не назовеш, з усіма не зведеш поррахунок. Око за око? А до яких пір?

Аж поки в нас очей не стане? Чи ж то велика радість у тому, щоб карати сьогодні людину, яка в роки війни була жовтоздобним молодиком, нацистським фаршем, або ж карати старця, що вже в своїй здатності не усвідомлює кари. І кара така викликає у людей лише несмак.

Чи не розумніше б було подати прохання в Конгрес ЗСА, щоб ті фонди були передані на пошуки людей, які рятували жидів у роки жидівського винищування, і воздати їм заслужені почесні, як чоловіколюбцям? Шукати злочинця, а забути про праведника — це теж переступ. Я не буду відповідати зараз на ці питання. Я їх тільки ставлю. А людям не слід зматися в ненависті, а треба вправлятися в любові. (Переклад з російської Л.В.)

До питання...

(Продовження зі стор. 2)

не відомо, чи зроблено якісь заходи; а якщо навіть і зроблено, то вони, ймовірно, анемічного порядку.

На еміграції є правдоподібно біля 500 добрих дослідників-аналітиків, з цього не менше 50 кваліфікованих економістів; але чому еміграція не спромоглася видати добротний підручник розвитку української економіки чи розвитку української економічної думки, не кажучи вже про українську розробку

кейнсіанства, теорії розвитку чи економіки „третього світу“. Зате на всяку політичну маржиналістичку є і час, є гроші. В тому аспекті відважний голос о. Зінка треба тільки вітати. Може врешті-решт наші наукові центри опам'ятаються і звернуть увагу на первобазу, єдине на потребу, і закінуть Ікарові подорожування.

О. Бей

Шінпенсбург, Па.

„Істинні читачі“ повинні бути не довгий, як о. Іван сторінка машинотипу, друкована через два інтервали. Ліст повинен торкатися тем, порушених тільки на сторінках „Свободи“. Реагувати слід по десяти днів після опублікування матеріалу. Якщо ліст пишеться рукою, то слід писати його чітко і виразно і також з великими вістунами поміж рядками. Редакція застерігає за собою право скорочувати лісти й виправляти мову, як і скреслювати різкі вислови.

ПАРАФІАЛЬНИЙ ПІКНІК В АСТОРІЇ

Асторія, Н. Й. — Українська католицька церква Чесного Хреста влаштовує річний парафіальний пікнік в неділю, 13-го вересня ц.р., в Богемському парку при 29-й вулиці та 24-й авеню. Початок програми буде о год. 1-й по полудні. У програму входять розваги, домашні смачні страви, нагороди та танці, до яких приграватиме оркестра „Роса“. Вступ для дорослих — 3 дол., для молоді від 13 до 17 років життя — 1.50 дол., а для дітей до 12-го року життя — вступ вільний. Увесь прихід з цієї імпрези призначений на покриття коштів за влаштування плястичних вікон в церкві.

Save not, have not.

You cannot spend tomorrow what you have not saved today. So the wise save for tomorrow by joining the Payroll Savings Plan today.

Because mighty U.S. Savings Bonds from little paycheck allotments grow. And a Bond every payday could keep your doctor-to-be away. At medical school. Or take you away. On vacation. So do put off for tomorrow what you can save today. Join the Payroll Savings Plan.

For, remember, a rolling Bond gathers no moss. But it does gather interest. Which is why a Bond in time saves.

Take stock in America.

Paid by Ukrainian National Ass'n and "Svoboda" Ukrainian Daily

КОПИ ПОДОРЖУЄТЕ:

- АВТОМ власним або чужим
- АВТОБУСОМ
- ПОІЗДОМ
- ЛІТАКОМ
- чи КОРАБЛЕМ

всюди і завжди хоронить Вас

акцидентова грамота УКРАЇНСЬКОГО НАРОДНОГО СОЮЗУ!

MARKA Company
DEPARTMENT STORE
48 East 7th St.
Tel. GR 3-3550, New York, 10003
І ЗНОВА ДО ШКОЛИ... Всі шкільні підручники всіх наших видавництв одержите в Арці. Каталог — даром.

ЗБОРИ ВІДДІЛІВ УНС

НЕ ДІЛЯ

23-го СЕРПНЯ 1981 р.

Рочестер, Н. Й. Місячні збори 6-ва св. Йосафата 217 Відд. о год. 2-й по полудні в церковній залі св. Йосафата. На порядку: відкриття, відчитання протоколу, звіти — фінансовий, хворих, збирання чл. вкладок, роздача дивідендових чеків, як рівнож справа Конвенції УНС, котра має відбутися в нашій місті 1982 р. Просимо членів прийти.

Конс. Шевчук
предсидний
Теодор Кубарич
фін.-секретар
Стефан Мартинюк
касир
Стефан Василь
і Стефан Приймак
чл. Управи

● HELP WANTED ●

MANICURIST WANTED

Part time, to establish clientele in busy. Modern, exclusive salon in West Orange. Call 731-9227 Tuesday thru Friday.

REAL ESTATE

ROMAN RYCHOK

REAL ESTATE & INSURANCE
1339 Springfield Avenue
Irvington, N.Y. 07111

АСЕКУРЕМО

дешеві будинки, кат. речі, прогностичні, бізнеси, одяг, вогню, грабунків, особисті відповідальності (liability). П'єтроні інформації подати

ПЕТРО РИЧОК

забезпечення агент і
брокер — (201) 373-6434
(201) 373-6453

Добра нагода набути по дешевій ціні, прямо від власника 6.5 акрів землі, яка прилягає до двох асфальтових доріг та включає овочевий сад. Три хвилини від Братського Союзу, в Глен Спей, Н. Й.

Також 1.5 акрова площа, в такій же віддалі від Союзу, в новому українському приписку.

Тел.: (212) 948-4304
або (914) 557-8726

ПАМ'ЯТНИКИ

з різних гранітів, ставимо на цвинтарях св. Андрія в Бавнд Бруку і св. Духа — відома солідна фірма

CYPRESS

HILLS MONUMENTS
ВОЛТЕР БЕЛІНСЬКИЙ

Walter Bielanski
800 Jamaica Avenue
Brooklyn, N.Y. 11208

Тел.: (212) 277-2332

Відкрито в кожний день, в суботу, включно, від 9-5 по полудні, в неділю 10-4 по пол.

На бажання і для вигоди клієнтів, радо зайдимо до Вашого дому з проектами і порадами.

● FUNERAL DIRECTORS ●

LYTWYN & LYTWYN

UKRAINIAN

FUNERAL DIRECTORS

AIR CONDITIONED

Обслуга ШИРА і ЧЕСНА

our Services Are Available

Anywhere in New Jersey

Також займаємося похоро-

нами на цвинтарі в Бавнд

Бруку і перенесенням тіл

в Останків з різних країн

світу

1600 Stuyvesant Avenue

(corner Stanley Terr.)

UNION, N.J. 07083

(201) 964-4222

ПЕТРО ЯРЕМА

УКР. ПОГРЕБНИК

Займається Похоронами

в BRONX, BROOKLYN,

NEW YORK і ОКОЛИЦЯХ

КОНТРОЛЬОВАНА

ТЕМПЕРАТУРА

Peter Jarema

129 EAST 7th STREET

NEW YORK, N.Y.

ORegon 4-2568